

# تورک یوردی

تورک ادبیاقلری مرکزی هیئتی طرفندن نشر اولغور.

جلد ۱

شباط ۱۳۴۱

نومرو ۵

## شئو

## تورک اوجاقلری شئونی

تورک اوجاقلرینک منافع عمومیه یه خادم جمعیتلر میانسه ادخال هیئت وکیل به قبول و تصدیق ایدیلدرک ولایاته تعیمماً تبلیغ ایدلشددر . قرارنامه صورتی عیناً آئیده در :

قرار نومروسی : ۱۱۸۶

اون ایکی سنه در خلق جلیق و ملیت دبستورلرینی تملکستک اک اوزاق کوشه لرنده نشر و تعمیمه چالیشان تورک اوجاقلرینک ایفای وظیفه خصوصینده داها زیاده مظهر تسهیلات اولاییلمسی ضمانتده منافع عمومیه یه خادم جمعیتلر میانسه ادخال ایچون جمعیتلر قانوننک اون یدنجی ماده سی موجبنجه تصدیق اولنمسی طلبنی حاوی داخلیه وکالت جلیله سنک ۸ ایلول ۳۴۰ تاریخ و امنیت عمومیه مدیریتی  $\frac{۱۷۷۴۴}{۴۰۹۸}$  ۳۰۱۸۵

نومرولو تذکره سی اجرا وکیللری هیئتک ۲ / ۱۲ / ۳۴۰ تاریخی اجتماعنده لدی القرائه تورک اوجاقلرینک منافع عمومیه یه خادم اولدانی قبول ایدلشددر .  
تورکیه رئیس جمهوری ۲ / ۱۲ / ۳۴۰

## غازی مصطفی کمال

|                        |                        |             |            |                             |
|------------------------|------------------------|-------------|------------|-----------------------------|
| معارف وکیل             | مالیه وکیل             | داخلیه وکیل | عدلیه وکیل | باش وکیل و مدافعه ملیه وکیل |
| اوغلشکری               | مصطفی عبدالحق          | رجب         | محمد اسعد  | علی فتیحی                   |
| مبادلہ ، اعمار و اسکان | صحیه و معاونت اجتماعیه | وکیل        | تجارت وکیل | زراعت وکیل                  |
| وکالتی وکیل            | دو قنور مظهر           | رجب         | علی جنانی  | حسن فہمی                    |
|                        |                        |             |            | نافعہ وکیل                  |
|                        |                        |             |            | فیضی                        |

**آنقره تورک ادماغی :** ریاست جمهور اور کستره سی طرفدن جمعه قونسلرلی  
بو آیدیه موفقیتله دوام ایتشدیر . ۱۲ کانون ثانی آقشامی دارالفنون امینی اسماعیل  
حق بک ده موقراسیده قادین حقنده بر قونفرانس ویردیکی کبی مدرس دوققور  
عاقل مختار بک ده ۲۵ کانون ثانی آقشامی دردنجی بعد حقنده بر قونفرانس  
ویرمشدر .

اوجاق، بوندن ماعدا موفقیتلی بر ایصیتمه مجادله سی ده یایمشدر که بوکا مأمور  
اولان اوجاقلی دوققورلرک راپورینی عیناً آشاعیده نشر ایدیورز :

«اوجاقلی دوققور رفعت بک ، آنقره یه بر ساعت مسافده بولنان ( قالابا )  
کوینده ، بزده بر آاز دها اوزاق ( صول فاصول ) کوینده چالیشدق .

آنقره تورک اوجاغی نامه ، صول فاصول کوینده یاپیلان صیتمه مجادله سی ،  
۲۱ آغستوسدن ۱۳ تشرین ثانی یه قادار دوام ایتشدیر . ایلک کونلرده ، کویلیلر  
بویاردیمی تردد و حیرتله قارشیلامشلردی ، لکن ایکی اوج هفته ایچنده ، کینین  
تداویسیله صیتمه دن قورتولمه نك ممکن اولدینی کورولنجه ، بوتون کویلیلر معاینه  
کونلری تورک اوجاغی دوققورلرینک یولنی کوزله یورلردی . صیتمه خسته لقی  
تشخیصی ، نوبت خارچنده خسته لری استجواب ایتک و دالاقلرینی معاینه ایتمکه  
نوبت اشناسنده اولرنده کورمکه قونمشدی . خرمنلرده ، بوستانلرده ، او داملرینک  
اوستنده کیجه له یین و ذاتاً دها اول خسته لقه آشیلانان کویلیلری صیتمه دن قورومق  
امکان خارچنده ایدی ؛ اوتک ایچون یایدیغمز بو کوچوک صیتمه مجادله سنده ،  
صیتمه لیاری کینین ایله تداوی یولنی تعقیب ایتدک . کویده صیتمه سز ، کیمسه  
یوقدی ؛ براییکی آیلق یاورولردن ۸۰ لک اختیارلره قادار ، کویلیلرک هر یاشده  
بولنانی صیتمه نوبتلریله تیتزمشدی . صیتمه نك جنسی ، دها زیاده ، بوسنه  
آنقره ده بویوک برشدتله حکم سورن تروپقا اولدینی ایچون خسته لق ۱-۲ هفته لق  
منتظم کینین تداویسنه چوق دفعه مقاومت ایدیوردی ؛ بر چوق خسته لر ۳-۵  
هفته تکرار تکرار کینین تداویسنه تابع طوتولدی . صول فاصول کوینده اوج

آی دوام ایدن بومجادله ائسانسده طوتولان قیدلره نظراً ۸۵ قادین وقیز چوجق،  
 ۱۰۴ ارکک تداوی ایدلمش ۶۵۰۰ قادار کینین تابلت و جیلری خسته لره ویرلمشدر.  
 بومجادله دن کویلینک صحقی نقطه نظرندن مثبت نتیجه آلدیغی شدتلی صیتمه  
 آیلرنده ۴ آیلق برقیز چوجقندن ماعدا صول فاصول کوینده هیچ بر وفات  
 کورلمه سی ایله آکلاشیلیر . حالبوکه آنقره وجوارنده بوصوک بهارده وفاتله  
 نتیجه لن ایجه آغیر صیتمه وقعهلری کورلمشدر . آنقره خسته خانه لرینه سیویل  
 وعسکر داخل اولان بر چوق صیتمه لیلر ایچنده هر هفته برقاچ خسته ، قوما  
 ( تام ضیاع شعور ) حالده کورولیوردی . صول فاصول کوینده بوتون صیتمه  
 موسنده برتک صیتمه قوماسنه تصادف ایتدک . بوآئی نتیجه یی کویلیلرک قانلرینک  
 دها اول کینیله اتباع ایدلمش اولسنه عطف ایدیورز . آنقره تورک اوجاغی ،  
 عینی کینین مصرفله برقاچ کویه علاج داغیته یایردی ؛ لکن تداوی نقصان  
 و هیچ برکوی خلقی لایقیله تداوی ایدیله مه یه جکدی . موجود واسطه لرله یالکز  
 ایکی کویک امدادینه قوشوب اوج آن متمادی ، محدود بر خلقک صیتمه تداویسیله  
 اساسلی صورتده اوغیراشمق هر حالده نتیجه اعتباریله دها خیرلی اولمشدر . تداوی  
 اولانلر عددلری آز بیله اولسه صیتمه نک بی آمان پنجه سندن بر مدت ایچون تماماً  
 قورتوله رق تارالرنده چالیشه بیلمشدر . ۲۵ کانون ثانی سنه ۳۴۱

دوقتور

دوقتور

کمال مسیح

شکری بوسف

بررسده تورک اوجاغی — معاینه خانه سی کانون اول ظرفنده ده فعالیتنه دوام ایدهرک  
 ایستمدن ۱۷۸ ، معده دن ۳۴ ، باغیر صاقدن ۷۱ ، کوکسدن ۵۸ ، روماتیزمادن ۱۴  
 و امراض مختلفه دن ۱۶۷ که جمعا ۵۴۲ خسته یی تداوی ایتمش و بوتلردن ۳۸۲ خسته نک  
 مجانا علاج لرینی تأمین ایتمشدر .

بوندن ماعدا اوجاق اوجاقلیلردن متشکل اوله رق بر (تورک اوجاغی استهلاک قوئوپراتیف  
 شرکتی) تشکیلی خفته کی تکلیفی تدقیق ایتمکده در .

**صامسونه تورك اوجاغى** — بكن آى ايچنده بر مسامره و برهرك كندى بناسنك بر طاقم نقصانلرني تأمينه خادم واردات آله ايتديكي كې ايكي ده قونفرانس ترتيب ايتتى و بوقونفرانسلرده اعضادن متشكل اولان موسيقي هيئتتك ده اشتراكى تأمين ايتشدر . اوجاق بر كتبخانه تأسيس ايدهرك بر چوق كتابلر طويلايايلىدىكي كې بوخصوصه كې مساعيسنك انكشافنه امين ده بولونور . صامسون تورك اوجاغى شيمدى كيجه درسلىر آچق حاضرانغنده در .

**آيوالى تورك اوجاغى** — اولجه يازديغىز كې ، كيجه درسلىرني موقيتله دوام ايتديكي كې يكي دن چوجوق بو يوتك و چوجوق حفظ الصحه سى حقنده قادىر له مخصوص قونفرانسلىر ترتيب ايتشدر . اوجاقل خانلرك تشويقلىر نمره سى اوله رق كوستريلن علاقه و رغبت اوزرينه اوجاق بوقونفرانسلره دوام ايده جكدىر . محيطك بدېي احتياجنى تطبيق ايچون ترتيب ايدىلن مسامره حاصلاتندن اوجاق قونسلرلى ايچون بر بيان و مفروشات تدارك ايدىشدر .

بوندن ماعدا بچنلرده واقع اولارق بوتون آيوالى ماعلره غرق ايدن زيتون ياي فابريقه سنده كې قازانك انفلاق نتيجه سنده محترق عمله نك — اوجاق حسابنه — تداوى استايليرى يايلىدىنى كې مع التأسف بالاخره وفات ايدن اون بر عمله نك ده جنازه لرى مراسله قالديرلن و كرىده قالان بيكس عائله ينه خلقك ، فابريقه طورلرك و عمله لرك ياردىمى تأمينه دلالت ايتشدر .

**المالى تورك اوجاغى** — بدلى پشينا و يرلهرك فراغ معامله سى اكمال واجرا قىلنن يكي بناسنده رسم كشادى ياپه رق چالشمغه باشلامشدر . اوجاق يكي بناسنك ايكي قسه آيروب بر قسمنى عمومى قراآخانه و ديكر قسمنى ده مطالعه سالونى و كتبخانه يه تخصيص ايتشدر . مطالعه خانه و كتبخانه كوزل بر طرزده تفريش و تزيين اولمشدر .

**يكي يايىله ده اوجاق بنالرى** — آجى بادم تورك اوجاغى نامنه ساتين آلتان عرصه ده بنانك اساسنه مراسله باشلامش و هوانك مساعده سزلكنه رغماً موجود بولنان حضار طرفندن نقدى تبرعاتده بولونيله ينى كې بنانك انشاسنه لازم اولان كراسته وساير مالزومه آجى بادم وساير قريه لر خلقى طرفندن تعهد ايدىشدر . بالخاصه بومساعيده قائم مقام احسان بكه حاجى امين اوغلى احمد افنديك ياردىملرى و تشويقلىر مؤثر اولمشدر . عيى طرزده انشاسنه باشلانيلان آيدىن اوجاغنك ده انشا آتى پتهر ك كشادى مراسى اجرا ايدىلن و بويله لكه مسكن سزلكدن اضطراب بكن يرلرمزده اوجاقلير كندى يوردلىر كندى الليله ياتغه باشلامشدر .

قصبه تورك اوجاغى ده بوتون ايشلرني كندىليرى ياپه رق بر بنا وجوده كتيرمشدر و بونايى سپور قلوبنه تخصيص ايتشدر .

## ارباقلرک یکی هیئت اداره لری :

یکی آچیلان چینه اوجاگی اداره هیئت :

رئیس : احمد - توفیق بك ؛ مرخص : تجار دن صالح ذکی بك ؛ محاسبه جی وکاتب :  
باش معلم ایوب صبری بك ؛ وزنه دار : تجار دن نظمی بك ؛ اعضا : شعبه رئیس بیکباشی  
حافظ ، حکومت طبیبی صادق ، تجار دن عثمان و هدایت بکر .

کال یاشا اوجاگی ییل باشی قونفره سنده آتیده کی اداره هیئت انتخاب ایتمشدر :  
رئیس : دوقتور فیضی بك ؛ مرخص : دوقتور عاصم بك ؛ وزنه دار : تجار دن اسماعیل  
افندی ، کاتب : بلدییه کاتبی احمد نسیمی افندی ؛ اعضا : زراعت بانک معاونی حق ، تجار دن  
حافظ افندیلر .

قولاتورك اوجاگی ۲۷ کانون اول تاریخلی اجتماعنده اداره هیئت شوسورته انتخاب ایتمشدر :  
رئیس : محکمه اصلیه مدعی عمومیسسی انور بك ؛ مرخص : حکومت طبیبی رفعت بك ؛  
محاسبه جی : باش معلم علی بك ؛ وزنه دار : تجار دن کوچوک احمد زاده سلیمان افندی ؛  
کاتب : سینی افندی ؛ اعضا : حمدی توفیق ، مصطفی افندیلر .

باشدیر تورک اوجاگی ۲ کانون ثانی تاریخنده عقد ایتدیکی سنه لك قونفره ده یکی اداره  
هیئت انتخاب ایتمشدر :

رئیس : اسبق قاضی یوسف ضیاء الدین افندی ؛ وزنه دار : سابق بلدییه رئیس صادق  
افندی ؛ کاتب : نفوس مأموری صبری بك ؛ اعضا : سعد الدین ، باش معلم علی ناچی ،  
دوقتور مصطفی ، تحسین بکر .

یکی انتخاب ایدیلن وان تورک اوجاگی اداره هیئت

رئیس : بلدییه رئیس حسین بك ؛ وزنه دار : مجلس عمومی اعضا سندن مظفر بك ؛  
مرخص : دیش طبیبی نوری بك ؛ کاتب : تورکه معلمی مشتاق بك ؛ اعضا : صحیه مدیری  
علی رضا ، مکتب مدیری حمدی ، موسیقی معلمی مرصل بکر .

نجیب عاصم بك بو آی ایچنده حیاتنك آلتش دردنجی ییلنی ادراك ایتمشدر . تورک  
و جاقلری مرکزی و حرث هیئتاری نامنه کندیسنی تبریک ایچون چکیلن تلغرافک صورتی ، استادک  
اها اوزون ییللر معمر اولسی تمنیسیله نشر ایدیورز :

نتیجه لری بوقدر فیضی اولان ملیت حرکتک ایلک مرشد ورهبرلرندن  
ولان سوکیلی استادک آلتش دردنجی یاشنه واصل اولدیغنی درین بر سعادت  
حسیله او کړندک بوتون عمرینی ملی حرث و عرفانک تعالیسنه موفقیتله حصرا تمش

اولان ذات عالیلرینی تورک اوجاقلری نامه تبریک ایدر و مملکت کنجلیکنک دها  
چوق اوزون سنلر تلقین وارشادیکنزدن محروم قالماسی خصوصندکی الک قای  
تمیلریمیزی یان ایدرم افندم .

تورک اوجاقلری مرکزی و حرث هیئتی

رئیس

محمدالد صبی

### مجموعه لر و غزته لر :

**مسلك** — کچن آی ایچنده استانبولده هفته لاق اوله رق بو ایسمده بر آرقاداشلر  
انشاره باشلادی . مسلكی تمثیلی مدافعه ایدن و اقتصادی حیاتی ترقی ایدن بر غزته در .  
یکری بویوک صحفه ایله آیریمجه درت صحیفه رسلی علاوه سی وارددر . بر نسخه سی ۱۰  
غروش اولوب سنه لکی ( ۵۰ نسخه ) ۴۴۵۰ آلتی آیلنی ( ۲۵ نسخه ) ۴۲۲۵ اوچ آیلنی  
( ۱۲ نسخه ) ۱۱۰ غروشدر .

**یکی فکر** — اون بش کونده بر نشر اولنق و « حرث و برک حیات فکریه سنک  
واسطه نشریاتی » اولق اوزره قونییه ده بر مجموعه نشر اولنقه باشلامشدر . نشرینک دوا  
قونییه معارف مدیرینجه تأمین اولنان بو مجموعه نك نسخه سی ۱۰ و سنه لك آبونه سی ۲۴۰  
آلتی آیلنی ۲۳۰ غروشدر .